



Wegweiser

für Teilnehmer an dem Heimattag 1956
der Siebenbürger Sachsen in Dinkelsbühl

Jeder Besucher unseres Dinkelsbühler Heimattreffens kauft das

Festabzeichen

Preis: DM 1.—

Das Festabzeichen berechtigt zum freien Eintritt zu allen Veranstaltungen

Allgemeine Hinweise:

Bundesgeschäftsstelle der Landsmannschaft im Gasthof „Goldener Hirsch“,
Am Weinmarkt 6,

geöffnet: Sonnabend: 13—19 Uhr
Sonntag: 9—18 Uhr
Montag: 9—14 Uhr

Reise- und Verkehrsbüro: Am Ledermarkt, Telefon 420,

Quartierzuweisung: Berufsschule Alt-Rathausplatz,

Sammelplatz für die Teilnehmer am Festzug: An der Bleiche (Wörnitztor),
Eselestraße, Eintreffen spätestens 14.30 Uhr.

Garderobe und Gepäckabgabe: Im Erdgeschoß der Schranne. Geöffnet von
Sonnabend bis Montag, täglich von 8.00 bis 22.00 Uhr. Normal-
gebühr 20 Pfennig.

Tagungsfolge

Sonnabend, den 19. 5. 1956

16.00 Uhr Platzkonzert einer siebenbürgischen Musikkapelle vor der Schranne, Am Weinmarkt.

16.00 Uhr Tagungen:

1. Versammlung der siedlungswilligen Landsleute. Berichte und Aussprachen über Stand und weitere Planungen zur Errichtung von geschlossenen Nebenerwerbssiedlungen und Vollbauernstellen.
Ort: Musiksaal, Spital, Dr.-Martin-Luther-Straße.
2. Zusammenkunft der Frauen.
Bericht und Aussprache über die Frauenarbeit in der Landsmannschaft.
Ort: Volksschule, Klostergasse.

19.30 Uhr **Begrüßungsabend** in der Schranne, Am Weinmarkt.
Anschließend Tanz.

Sonntag, den 20. 5. 1956 (Pfingstsonntag)

- 7.00 Uhr Tagwache (Turmblasen)
9.00 Uhr Platzkonzert einer siebenbürgischen Musikkapelle.
10.00 Uhr Festgottesdienst in der St. Pauluskirche. — Predigt: Pfarrer Henrich; anschließend Abendmahlsfeier.
14.30 Uhr **Festzug**
Versammeln der Teilnehmer an der Bleiche, Eselestraße (beim Wörnitztor).
15.30 Uhr **Kundgebung**, Am Weinmarkt.
Redner: Dr. Heinrich Zillich, 1. Bundesvorsitzender der Landsmannschaft.
20.00 Uhr Treffen der Heimatgemeinschaften und Nachbarschaften mit eigenem Programm.
20.00 Uhr Geselliger Abend in der Schranne.

Montag, den 21. 5. 1956 (Pfingstmontag)

- 7.00 Uhr Tagwache.
9.30 Uhr **Lichtbildervortrag**: Neueste Aufnahmen aus dem heutigen Siebenbürgen (Begleitworte Dr. W. Bruckner)
Ort: Saal der Jugendherberge.
9.30 Uhr Sitzung des Bundesvorstandes der Landsmannschaft.
Ort: Sitzungssaal des Rathauses, Segringer Straße.
12.00 Uhr Gemeinsames Mittagessen der Heimatgemeinschaften.
14.30 Uhr Volksfest vor der Schranne.
Platzkonzert der siebenbürgischen Musikkapellen.
16.00 Uhr Ausklang des Heimattages.

Geselliges Beisammensein

Die Heimatgemeinschaften und Nachbarschaften treffen sich zu gemeinsamen Essen und Beisammensein in den nachstehend angegebenen Gaststätten. — Über besonders angekündigte Veranstaltungen der Heimatgemeinschaften und Treffen finden sich Hinweise nebenstehend.

Als Trefflokale werden empfohlen:

- | | |
|------------------------|--|
| Agnetsheln: | „Zum Greifen“, Dr.-Martin-Luther-Straße 7 |
| Bistritz: | „Roter Ochse“, Lange Gasse 37 |
| Brenndorf: | „Brauner Hirsch“, Turmgasse 10 |
| Heldsdorf: | „Roter Hahn“, Lange Gasse 16 |
| Heltau: | „Weißes Roß“, Steingasse 12 |
| Hermannstadt: | „Goldene Kanne“, Segringer Straße 8 und |
| | „Wilder Mann“, Wörnitzstraße 1 |
| Klausenburg: | „Goldener Ochse“, Nördlinger Straße 46 |
| Kronstadt: | „Zur Sonne“, Weinmarkt 11 |
| Marienburg: | „Zur Traube“, Spitalgasse 3 |
| Mediasch: | „Dinkelbauer“, Feuchtwanger Straße 4 |
| Mühlbach: | „Zum Koppen“, Segringer Straße 38 |
| Neustadt: | „Goldenes Lamm“, Nebenzimmer, Lange Gasse 26 |
| Reps: | „Krone“, Nördlinger Straße 24 |
| Sächsisch-Regen-Stadt: | „Grünes Meer“, Luitpoldstraße 2 und |
| Sächsisch-Regen-Land: | „Löwen“, Feuchtwanger Straße 7 |
| Schäßburg-Stadt: | „Zum Schwan“, Nördlinger Straße 10 und |
| Schäßburg-Land: | „Grüner Baum“, Am Ledermarkt 7 |
| Zeiden: | Bahnhofsrestaurant Knab, am Bahnhof |

Sonderprogramme der Heimatgemeinschaften

Heimatgemeinschaft der Sächsisch-Regener

Samstag, den 19. 5. 1956:

Anreise und Begrüßung, Mittagessen Plaudernachmittag in der Gaststätte „Grünes Meer“. Teilnahme am allgemeinen Begrüßungsabend in der Schranne und anschließend Tanz.

Sonntag, den 20. 5. 1956:

12.00 Uhr: Gemeinsames Mittagessen i. d. Gaststätte „Grünes Meer“
14.30 Uhr: Geschlossene Teilnahme der Heimatgemeinschaft am Festzug

18.00 Uhr: Großes Treffen der Sächsisch-Regener aus der ganzen Welt in der Gaststätte „Grünes Meer“ mit nachfolgender Programmfolge:

1. Begrüßung und Ansprachen
2. Gründung der Regener Nachbarschaft
3. Wahl der Hannschaft
4. Lichtbildervortrag: „Kannst du dich noch äranern?“ mit schönen Bildern aus unserem unvergeßlichen Städtchen und seiner Umgebung sowie von uns allen,

wie wir früher waren und aus-sahen.

5. Abendessen
6. Gemütlicher Teil mit heiteren Vorträgen u. anschließend Spiel und Tanz bis Sonnenaufgang.

Montag, den 21. 5. 1956:

10.00 Uhr: Buha! auf der Wiese beim „Grünen Meer“ mit fröhlichem Beisammensein bis zum Abschied.

Nieder-Eidisch, Weilau, Passbusch und auch Tekendorf sind herzlichst willkommen bei den Veranstaltungen der Heimatgemeinde Sächsisch-Regen.

Zweites Bundestreffen der Zeidner Nachbarschaft

Samstag, den 19. 5. 1956:

Gemütliches Beisammensein mit Tanz im Saal der Bahnhofsgaststätte Knab.

Sonntag, den 20. 5. 1956:

12.00 Uhr: Gemeinsames Mittagessen in der Bahnhofsgaststätte Knab
14.30 Uhr: Geschlossene Teilnahme der Zeidner Nachbarschaft am Festzug

18.00 Uhr: Bundestreffen der Zeidner Nachbarschaft in der Bahnhofsgaststätte Knab, mit nachfolgender Programmfolge:

1. Ansprache eines Nachbarn
2. Bericht und Kassenbericht
3. Entlastung und Neuwahlen
4. „Heimat“, Gedicht von Jakob Wolf
5. Lichtbildervortrag „Zeiden und die Zeidner“
6. Gemütliches Beisammensein mit Tanz.

Montag, den 21. 5. 1956:

12.00 Uhr: Gemeinsames Mittagessen in der Bahnhofsgaststätte, anschließend gemütliches Beisammensein, Besichtigung der alten Reichsstadt und Abreise.

Landsleute aus dem oberen Burzenland, aus den Gemeinden Rosenau, Neustadt, Weidenbach u. Wolkendorf sind besonders zur Teilnahme an den Veranstaltungen der Zeidner Nachbarschaft eingeladen.

Am Montag, 21. Mai 1956 findet in der Jugendherberge ein **Lichtbildervortrag** mit neuesten Aufnahmen (1955) aus dem heutigen Siebenbürgen statt. Beginn: 9.30 Uhr
Begleitende Worte: Dr. W. Bruckner.

Die neue **Anstecknadel** unserer Landsmannschaft mit dem siebenbürgisch-sächsischen Wappen, wird während des Heimattreffens erstmalig verkauft. Preis DM 1.-. Erhältlich auch in der Ausstellung des Frauenwerkes.
Jeder Siebenbürger Sachse kauft und trägt unser siebenbürgisches Wappen.

Landsleute, beteiligt Euch am **Festzug** am Sonntag, 14.30 Uhr. Auch geschlossene Heimatgemeinschaften, Nachbarschaften, auch ohne Trachten, sollen am Festzug teilnehmen und somit ihre Zugehörigkeit zur heimatlichen Gemeinschaft bekunden.

Landsleute besucht unsere **Volkskunst-Ausstellung** in der Klosterschule, hinter der Evang. Kirche.

Lest und verbreitet die **Siebenbürgische Zeitung** das Blatt der Landsmannschaft der Siebenbürger Sachsen. Jedes Mitglied der Landsmannschaft erhält unsere Zeitung kostenlos.

Werde auch Du Mitglied im **„Stephan Ludwig Roth“** Hilfsverein der Siebenbürger Sachsen. Du bekennst Dich damit zu unserem ersten Gemeinschaftsbesitz, dem Siebenbürger Heim in Rimsting.

Beachtet die Suchdiensttafeln in der Ausstellung.

Besucht die Ausstellung

in der Volksschule, Dinkelsbühl, Klostersgasse

mit **Heimatbüchern, Bildern u. Karten**

der Versandbuchhandlung

HANS MESCHENDORFER · MÜNCHEN 2

Hackenstraße 3/1

Otto Wagner

Textilgroßhandel

Berufsbekleidung · Straßenhosen · Sakkos
und Strümpfe

München 2, Dultstraße 6, Tel. 290 876

Damen-Mäntel ab **DM 89.—**

Tweed-Kostüme ab **DM 69.—**

aus unseren handgewebten reinwollenen Stoffen

elegant, praktisch, strapazierfähig

EMO-WEBE

Verkaufsstelle München 2, **Damenstiftstr. 7**

Mathias PFAFF

Garn- und Industrie-Färberei

München 54 · Seehamer Str. 4 · Tel. 3 29 09

Auch Sie benötigen Möbel und möchten vom Fachmann preisgünstig bedient werden. Fordern Sie bitte ausführliches Angebot über: Anbau-, Polster-, Büro-, Küchen-, Stahlrohr-, Klein- und Flecht-Möbel, Stühle, Tische, Schlafzimmer. **Sonderangebot** in Gartenmöbeln, Gartenschirmen, Gartenschaukeln, Campingmöbeln, Eckbänken, modernen Blumengittern und Liegen, sowie handgewebten Teppichen, Tischdecken etc.

Möbelversand überallhin!

„Alles für's Heim“ LILO GERLACH, München 23
Viktoriastraße 1 · Telefon 30007

Michael Gündisch

Bau- und Möbelschreinerei

München 8 · Wörthstraße 12 · Tel. 44 92 74

Friedrich LANDAUER Fremdenzimmer

München 2 · Sandstraße 17 · Telefon 572 55

vom Hauptbahnhof mit Straßenbahn Linie 1 und 21
Stiglmaierplatz (2. Haltestelle) zu erreichen.

Billigste Preise

Anmeldung erbeten